

# Editorial

*“La primera noche, ellos se acercan y toman una flor de nuestro jardín. No decimos nada.*

*La segunda noche ya no se esconden, pisan las flores, matan a nuestro perro y no decimos nada.*

*Hasta que un día, el más frágil de ellos entra solo a nuestra casa, nos roba la luna y conociendo nuestro miedo, nos arranca la voz de la garganta y porque no dijimos nada, ya no podemos decir nada.”*

Vladimir Maiakovski

*“El conocimiento es experiencia; todo lo demás es información.”*

Albert Einstein

*“Espero que dentro de 30 años ustedes vuelvan a Harvard, como lo hago yo ahora, a mostrar qué hicieron con su talento y su energía. Querría que, entonces, se juzgaran a ustedes mismos, no solo por sus logros profesionales, sino por lo que hubieran hecho para combatir las mayores desigualdades del mundo. Que se juzgaran por el apoyo dado a gente de lugares remotos, que no tiene nada en común con ustedes, salvo la condición humana.”*

Bill Gates

(Cuando recibió su Doctorado Honoris Causa, en la Universidad de Harvard, en 1977)

## **El necesario y justo reconocimiento de la República Árabe Saharaui Democrática**

Al poco tiempo de recuperar nuestra democracia, fuimos visitados en la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Diputados de la Nación, por un representante de la República Árabe Saharaui Democrática, con el propósito de que nuestro país reconociera a la joven nación en su larga lucha por consolidar su presencia en el escenario internacional.

Por desgracia, a pesar del gran esfuerzo desplegado, en aquellos años, tanto en nuestra función asesora de la Presidencia de la citada Comisión como, a nivel académico, en la Dirección de la Maestría en Relaciones Internacionales –creada en el ámbito de la Universidad Nacional de La Plata–, no nos fue posible difundir la causa saharauí, casi completamente ignorada en nuestra sociedad política y civil. Los intereses de las antiguas potencias coloniales, en oposición a la lucha de los pue-

blos dominados, impidieron en ese momento, y hasta el presente, el justo reconocimiento de la República Saharaui. La falta de decisión política de las autoridades de entonces, que terminaron aceptando las presiones ligadas a esos intereses, imposibilitó que la Argentina fuera uno de los primeros países latinoamericanos en establecer relaciones diplomáticas con la Nación Saharaui. Este acto hubiese sido un extraordinario ejemplo de solidaridad con una de las últimas causas coloniales que aún sobreviven, al igual que la de nuestras Islas Malvinas.

Para conocer la historia y el desarrollo de este dominio colonial, recomendamos leer los trabajos:

• *El Sahara occidental y el postergado derecho a la autodeterminación*

**Luz Marina Mateo**

Secretaria del Departamento África del IRI-UNLP. Maestranda en Relaciones Internacionales del IRI-UNLP. Publicado en la sección África del ANUARIO del IRI - 2011.

• *“De Saharaui venimos, a Saharaui vamos”*

**Juan Damián Tenti**

Trabajo realizado en el marco de las investigaciones llevadas a cabo en nuestra Cátedra de Derecho Internacional en la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la UNLP, dentro del Grupo África (el mismo se encuentra en la página Web del IRI: [www.iri.edu.ar](http://www.iri.edu.ar) en la sección **Investigaciones**)

Pasaron los años y perdimos el contacto con las autoridades saharauis, ya que, por causas que desconocemos, no se designó a nuevos representantes en nuestro país por mucho tiempo. (Quizás la explicación habría que buscarla en la frustración de no haber podido lograr el tan buscado reconocimiento a pesar de estar tan cerca del mismo, como nos consta). Sin embargo, recientemente tuvimos la alegría de tener entre nosotros a **Salem Bachir**, nuevo representante de la República Árabe Saharaui Democrática, con quien intensificamos las actividades de solidaridad con la noble y justa causa del pueblo saharauí.

Realizamos varias jornadas académicas, tanto a nivel de grado como de postgrado, tratando de dar a conocer los contenidos del reclamo que, como lo expresamos anteriormente, es muy poco conocido por nuestro pueblo, a pesar de que nos une una misma lucha anticolonialista.

En una de las jornadas contamos con la presencia de **Hash Ahmed**, Ministro Encargado de las Relaciones con Latinoamérica de la República Árabe Saharaui Democrática.

Asimismo, en el marco del V Congreso de Relaciones Internacionales del IRI en noviembre de 2010, organizamos una mesa especial sobre la cuestión saharauí con la participación de **Salem Bachir** y del ex-embajador argentino ante las Naciones Unidas, **Emilio Cárdenas** quien, durante su gestión en la ONU, tuvo una participación especial en el conflicto del Sahara.

Finalmente, en noviembre de 2011, por invitación de las autoridades saharauis, visitamos los campamentos de refugiados, muy cerca de Tinduf, localidad fronteriza con Argelia.

Allí pudimos comprobar que la población saharauí vive al límite de la resistencia humana; nos costaba y nos sigue pareciendo casi un milagro entender cómo un pueblo puede resistir semejantes condiciones de existencia: en pleno desierto y con temperaturas extremas, tanto en invierno como en verano, sobrevive con lo mínimo indispensable.

Sin embargo, y pese a esas terribles condiciones, comprobamos que en espacios muy precarios, en la Escuela Secundaria "*Simón Bolívar*" –recientemente creada–, los alumnos y alumnas cumplen doble escolaridad..., y cuando la poca electricidad lo permite, se realizan cursos de informática...

Para sorpresa y emoción nuestra, en los diálogos mantenidos la mayoría se expresaba en un muy fluido español.

La emoción llegó a su punto máximo en la pequeña *Escuelita para Discapacitados*, en la Wilaya de Smara –que, según me comentaban, es la única en el mundo que actúa en un campo de refugiados. Allí tuve el privilegio de conversar con un ser humano extraordinario, su director, el maestro **Buyemaa Fateh**, conocido como **Castro**, lo que me permitió conocer la SOLIDARIDAD en estado puro.

También tuvimos la oportunidad de reunirnos con un grupo de mujeres, en la sede de la *Unión Nacional de Mujeres Saharauis* (UNMS), que forman parte muy activa de la sociedad y que representan el 35 % del Parlamento. Este hecho desmiente, una vez más, la tesis colonialista de la incapacidad de los pueblos para asumir los desafíos de edificar su propio destino, pretexto ampliamente difundido por los ideólogos del colonialismo y del neocolonialismo. Ello refuta, a su vez, ciertos estereotipos de la mujer árabe que muy superficialmente se difunden en el imaginario colectivo "occidental".

Visitamos la *Asociación de Familiares de Presos y Desaparecidos Saharauis*, donde pudimos comprobar, mediante denuncias documentadas, las atrocidades que la potencia colonial viene realizando desde que ilegalmente ocupó los territorios del exSahara español, siguiendo una práctica "común" a todas las potencias colonialistas en la historia.

Pudimos entrevistar al Presidente del Parlamento Saharauí, **Jatri Aduh**, quien nos comentó la necesidad de llevar a cabo la *Consulta* al pueblo del Sahara Occidental, sin más dilaciones, que es el mecanismo previsto para resolver la aplicación del principio de autodeterminación de los pueblos, tal cual lo establecen claramente las resoluciones de las Naciones Unidas.

En nuestro último día de visita, en un gesto que reconocemos en su debida dimensión, nos recibió el Señor Presidente de la República, **Mohamed Abdelaziz**, quien nos agradeció nuestra presencia y nuestra solidaridad con la causa del pueblo saharauí. Por nuestra parte, le manifestamos que los agradecidos éramos nosotros por haber podido conocer el significado real, más allá de cualquier adjetivación, de valores como la dignidad, el coraje y la perseverancia, para mantener viva, a pesar de *todo*, la esencia de una PATRIA: **la nación saharauí**.

A partir de este número de la revista, las secciones:

**Cronología,  
Documentos,  
Historia,  
Investigaciones,  
Jurisprudencia,  
Lecturas,  
Legislación,  
Parlamentarias,  
Política Exterior Argentina,  
Publicaciones,  
Tesis**

Se podrán consultar a través de la página Web del Instituto: **[www.iri.edu.ar](http://www.iri.edu.ar)**

En la sección **Diálogos**:

La entrevista realizada al Dr. **Alberto Volante Berro**, ex-Embajador de Uruguay en nuestro país y ex-candidato a Presidente de la Nación hermana, por el Prof. **Norberto Consani**, Director del IRI, y la docente **Laura Bogado Bordazar**, Secretaria de la Maestría en Relaciones Internacionales y Coordinadora del Departamento de América Latina y el Caribe.

En la sección **Estudios**:

**Laura Bono** y **Laura Bogado Bordazar**, docentes de la cátedra II de Derecho Internacional Público de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la UNLP, Coordinadoras del Departamento de América Latina y el Caribe del IRI e Investigadoras de nuestra Universidad, presentan los diferentes Programas de Infraestructuras y de Fondos de Ayuda desarrollados en la región sudamericana.

**María del Pilar Bueno**, doctora en Relaciones Internacionales de la Universidad Nacional de Rosario (UNR), becaria posdoctoral del CONICET y miembro del Depar-

tamento de Medio Ambiente y Desarrollo del IRI-UNLP, analiza la cuestión del agua dulce y las consecuencias de la actividad minera en nuestro país, en particular la situación de la mina aurífera nacional Pascua Lama entre Argentina y Chile.

**Julio Emilio Giusiano**, Magister en Relaciones Internacionales del IRI y miembro del Centro de Estudios Sudamericanos (CENSUD), del Departamento de América Latina y el Caribe del IRI, explica el impacto de los cambios que los pueblos originarios han introducido en la política exterior boliviana.

**Patricia Kreibohm**, Directora y Profesora de la Maestría en Relaciones Internacionales de la Universidad Nacional de Tucumán (UNT) y secretaria del Consejo Federal de Estudios Internacionales (CoFEI), examina las causas fundamentales del fenómeno terrorista.

**Luciano Lanare**, profesor en Historia por la Universidad Nacional de La Plata (UNLP), secretario del Departamento de Asia y Pacífico y miembro del Centro de Estudios Coreanos del IRI, expone las categorías que serían necesarias para entender un periodo determinado de la historia coreana.

**Damián Paikin**, doctor en Ciencias Sociales por la Universidad de Buenos Aires e Investigador del Centro de Estudios Urbanos y Regionales (CONICET), identifica los cambios producidos entre el gobierno federal y las provincias argentinas a partir del nacimiento del MERCOSUR.

**Félix Peña**, Director de la Maestría en Relaciones Comerciales Internacionales de la Universidad Nacional de Tres de Febrero, miembro del Comité Ejecutivo del Consejo Argentino en Relaciones Internacionales del Consejo Argentino para las Relaciones Internacionales (CARI), alerta sobre las situaciones que podrían poner en peligro las diferentes construcciones económicas multinacionales.

**Rafael Velásquez Flores**, Director de la Licenciatura en Ciencia Política y Relaciones Internacionales del Centro de Investigaciones y Docencia Económica (CIDE) en México, identifica las diferentes visiones en torno a la idea de Sociedad Internacional.

**Julieta Zelicovich**, Becaria de Postgrado de CONICET y profesora de la asignatura Economía Internacional de la Licenciatura en Relaciones Internacionales de la UNR, reflexiona sobre la política mercosureana en las presidencias de **Néstor Kirchner** y de **Cristina Fernández de Kirchner**.

Hasta el próximo número,  
Prof. Dr. **Norberto E. Consani**